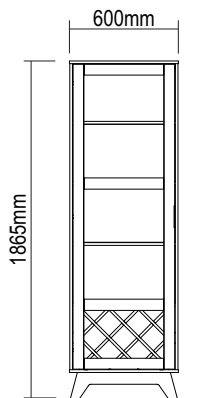




Cristaleira Mirage II

Cristalera Mirage / Mirage Cabinet

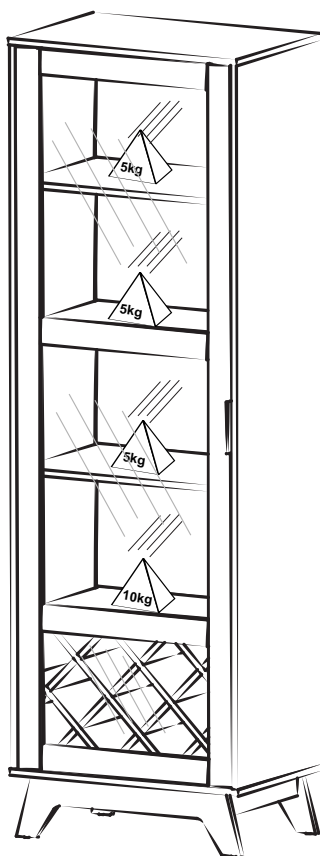
Versão 1.0 / Versión 1.0 / 1.0 Version



frente/frente/front



lateral/lado/side



Conservação e Limpeza - Conservación y Limpieza - Conservation and Cleaning

Não expor o produto ao sol, altas temperaturas e umidade. Não arrastar objetos sobre a superfície do móvel (ex.: TV, equipamentos eletrônicos, objetos decorativos...). Manter em local seco e arejado. Para a limpeza, utilizar um pano seco e macio. Não é necessário o uso de materiais abrasivos ou álcool.

No exponga el producto a la luz solar, las altas temperaturas y la humedad. No arrastre los objetos en la superficie de la unidad (por ejemplo, TV, equipos electrónicos, objetos de decoración ...). Mantener en un lugar fresco y seco. Para la limpieza, utilizar un paño seco y suave. El uso de materiales abrasivos o del alcohol no es necesario.

Do not expose the product to sunlight, high temperatures and humidity. Do not drag objects across the surface of the unit (TV, electronic equipments, decorative objects ...). Keep it in a cool and dry place. For cleaning, use a dry and soft cloth. Do not use abrasive materials or alcohol.

Garantia

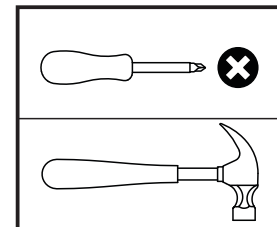
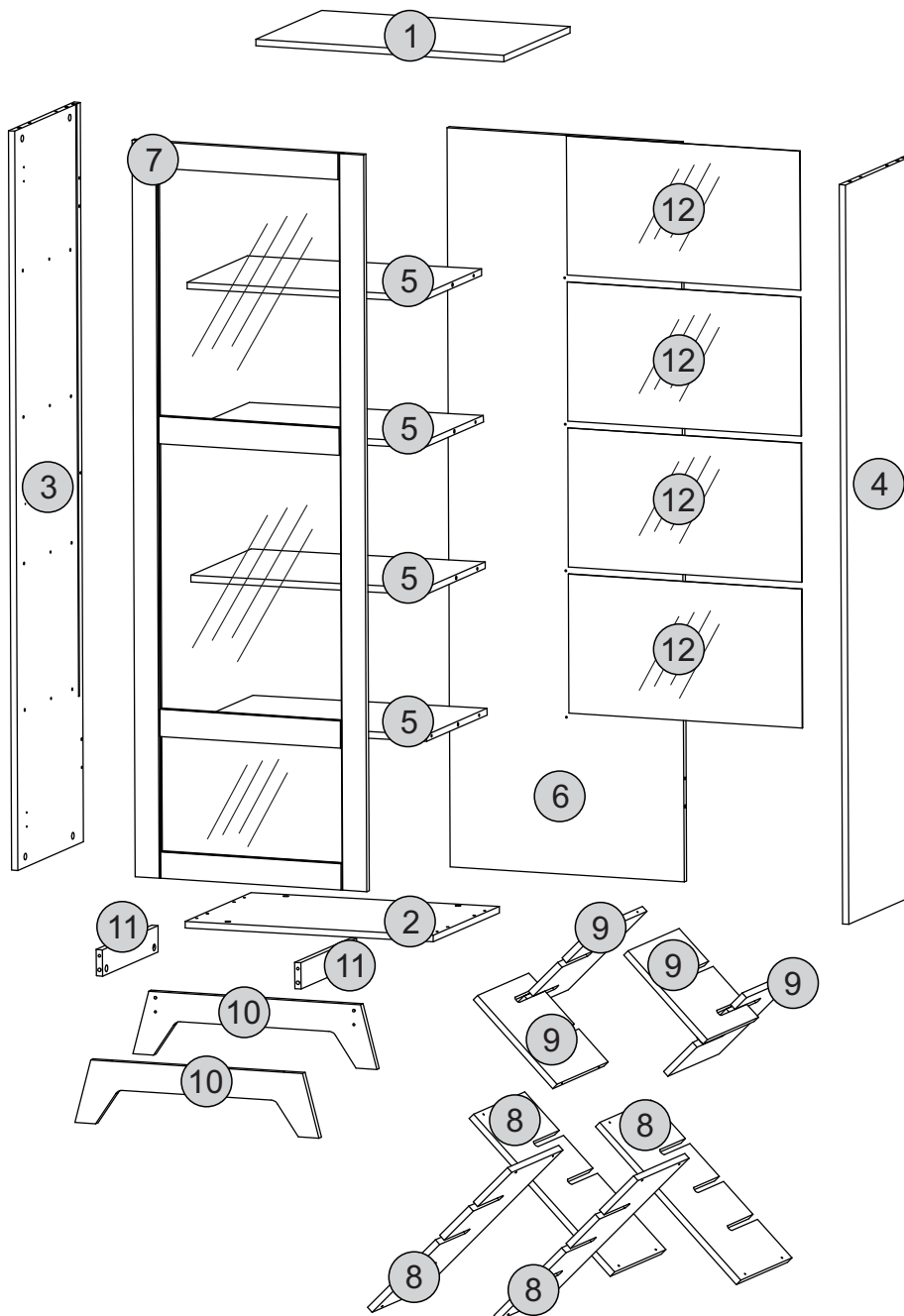
Este certificado de Garantia é uma vantagem adicional oferecida ao consumidor, porém para que o mesmo tenha validade é imprescindível que seja apresentada a NOTA FISCAL de compra do produto.

Com este produto, a **Artely** tem como objetivo atender plenamente o proprietário-consumidor, proporcionando a garantia na forma aqui estabelecida, pelo período de três meses a partir da data da nota fiscal de compra. A **Artely** restringe a sua responsabilidade à substituição gratuita das peças defeituosas, em caso de defeitos ou avarias devidamente constatados como sendo de fabricação, durante a vigência desta garantia.

A **Artely** declara a garantia nula e sem efeito se o produto for alterado, adulterado, molhado ou consertado e ainda pela prática de montagem inadequada ou mau uso. Também será considerada nula em casos de força maior, como aqueles causados por agentes da Natureza (chuvas, incêndios, excesso de umidade, cupins,...) e eventos externos como objetos arrastados sobre a superfície do móvel (ex.: TV, DVD, aparelho de som, objetos decorativos...).

Para exercer seus direitos de comprador é importante que antes de montar seu produto você leia com atenção as instruções de cada passo do manual de montagem que acompanha o móvel.

Caso o produto não esteja em conformidade, entre em contato com a loja onde efetuou a compra e faça sua reclamação, apontando os defeitos técnicos observados. Para agilizar o seu atendimento, tenha sempre em mãos o manual de montagem com os respectivos números das peças defeituosas, conforme descritas no manual.



Ferramentas não fornecidas

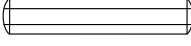
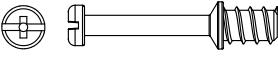
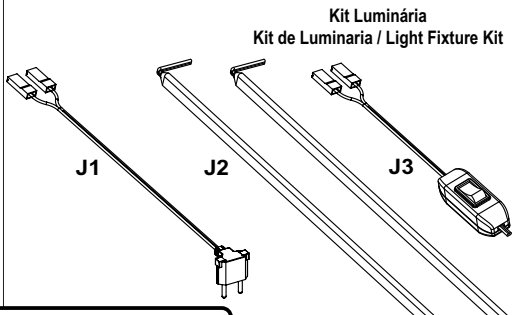
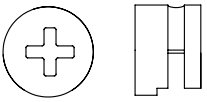
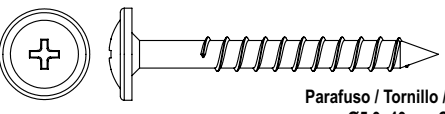
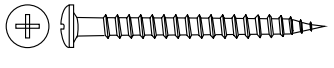
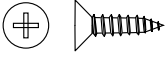
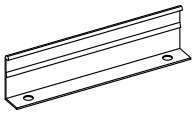
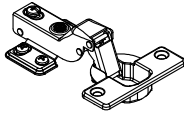
Descrição	Descripción	Description	Qtd
1-Tampo (600x400x15mm)	1-Tapa	1-Top	1
2-Base (600x400x15mm)	2-Base	2-Base	1
3-Lateral esquerda (1686x398x15mm)	3-Lado izquierdo	3-Left side	1
4-Lateral direita (1686x398x15mm)	4-Lado direito	4-Right side	1
5-Prateleira (566x366x15mm)	5-Anaquele	5-Shelf	4
6-Traseira (1686x566x15mm)	6-Trasero	6-Back	1
7-Porta c/ vidro temperado (1680x560x15mm)	7-Puerta vidrio templado	7-Tempered glass door	1
8-Garrafeiro (480x310x15mm)	8-Bodega	8-Wine cellar	4
9-Garrafeiro menor (270x310x15mm)	9-Bodega menor	9-Small wine cellar	4
10-Travessa pé (590x145x25mm)	10-Travesaño pies	10-Foot crosspiece	2
11-Travessa lateral (337x60x15mm)	11-Travesaño lateral	11-Side Crosspiece	2
12-Espelho (564x317x3mm)	12-Espejo	12-Mirror	4



- O número na borda da peça corresponde ao manual.
- Para retirada do número usar Lustra-Móveis, Alcool em Gel ou Borracha.
- El número en el borde de la pieza coincide con el manual.
- Use una goma de borrar blanca, alcohol en gel o lustrador para muebles para eliminar los números.
- The number on the edge of the piece matches the manual.
- Use a White eraser, Alcohol Gel or Furniture Polish to remove the numbers.

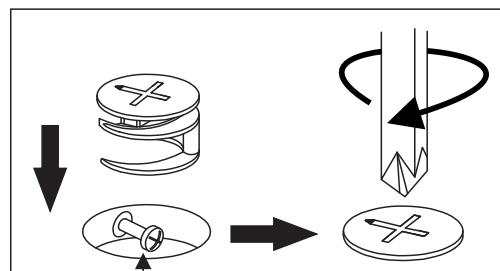
Lista de Materiais

Lista de Materiales/ Hardware List

A		Cavilha / Tarugo / Dowel Ø6x30mm	32	I		Fita dupla face Cinta doble face / Double face tape	24
B		Minifix / Minifix / Minifix Ø7x30mm	26	 Produto Bivolt 100/240v Producto Bivolt 100/240v Bivolt Product 100/240v			
C		Tambor / Tambor / Minifix Cam Ø15x12mm	26				
D		Tapa furo adesivo / Adhesivo / Hole Cover Ø18mm	18				
E		Parafuso / Tornillo / Screw Ø5,0x40mm CF	04	K		Produto Moldado / Silicona / Silicone 8mm	02
F		Parafuso / Tornillo / Screw Ø3,5x40mm CP	12	L		Sapata Fixa / Pata Fija / Fixed Foot Ø2,0x10mm Plástico	04
G		Parafuso / Tornillo / Screw Ø3,5x12mm CC Metal - Cabeça Philips	02	M		Puxador Tirador / Handle	01
H		Parafuso Tornillo / Screw Ø4x14mm CP	18	N		Dobradiça / Bisagra / Hinge /	03

DICAS PARA FIXAR MINIFIX

TIP TO FASTEN THE MINIFIX
PISTA PARA ARREGLAR EL MINIFIX



Cabeça do parafuso precisa estar no centro
La cabeza del tornillo debe estar en el centro
Screw head has to be in the center

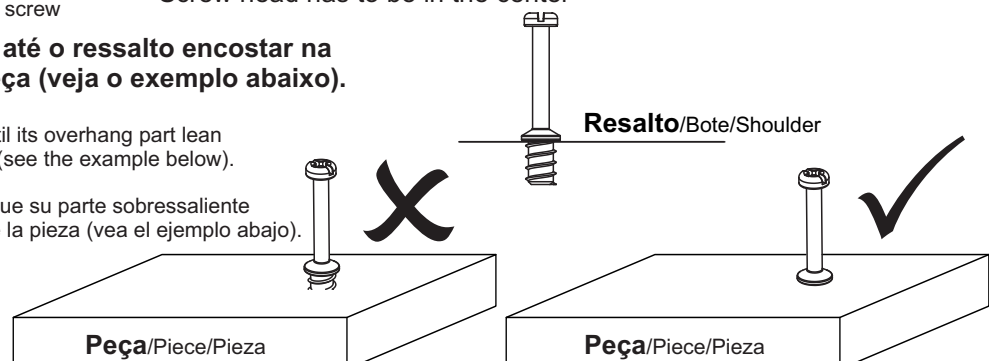
Parafuso Minifix

Tornillo minifix/Minifix screw

Fixe o parafuso até o ressalto encostar na superfície da peça (veja o exemplo abaixo).

Tighten the screw until its overhang part lean on the piece surface (see the example below).

Fije el tornillo hasta que su parte sobressaliente toque la superficie de la pieza (vea el ejemplo abajo).



Passo 1

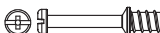
Paso/Step

PEÇA
Piece/Pieza

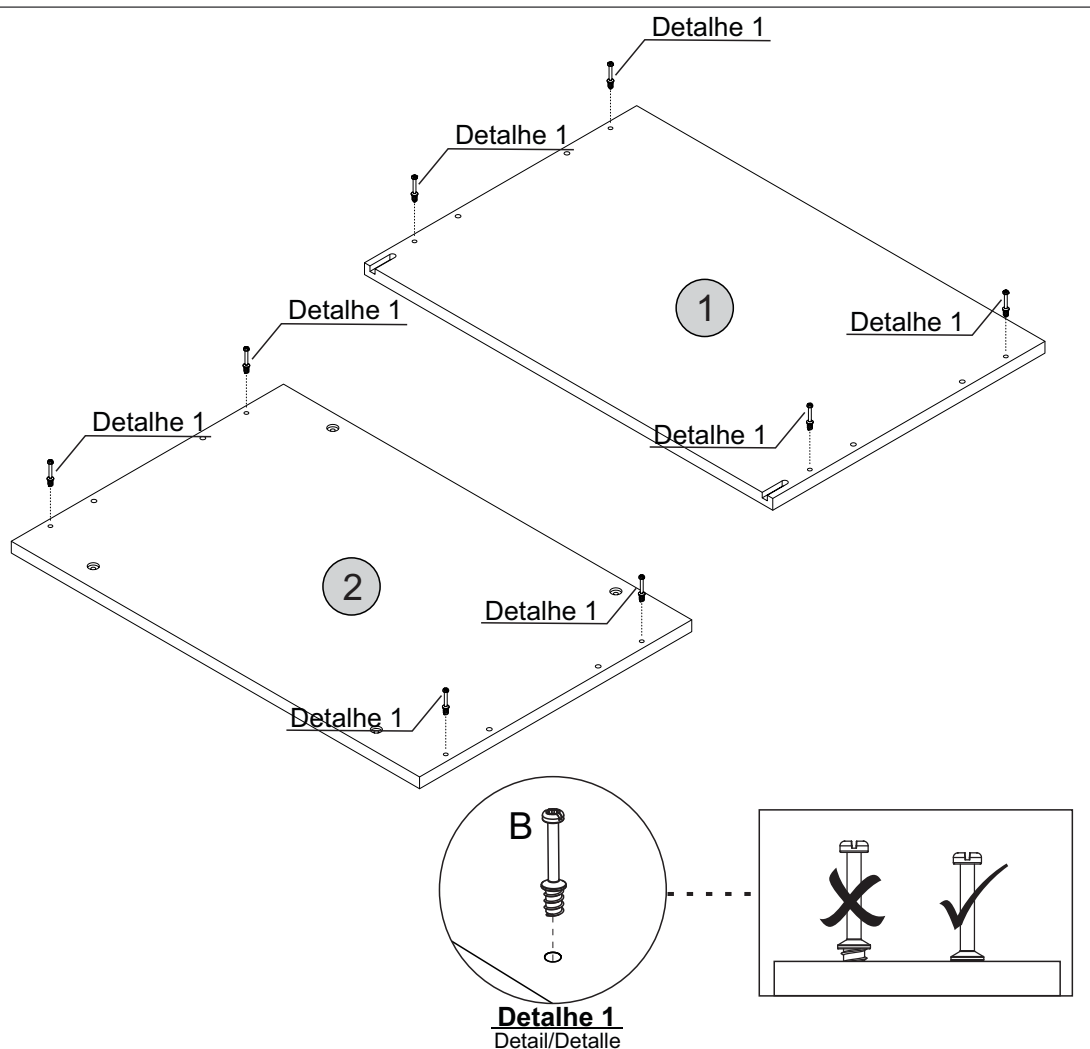
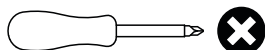
1 - TAMPO x1

2 - BASE x1

FERRAGEM
Hardware/Herraje

B  08

FERRAMENTA
Tool/Herramienta



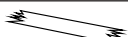
Passo 2

Paso/Step

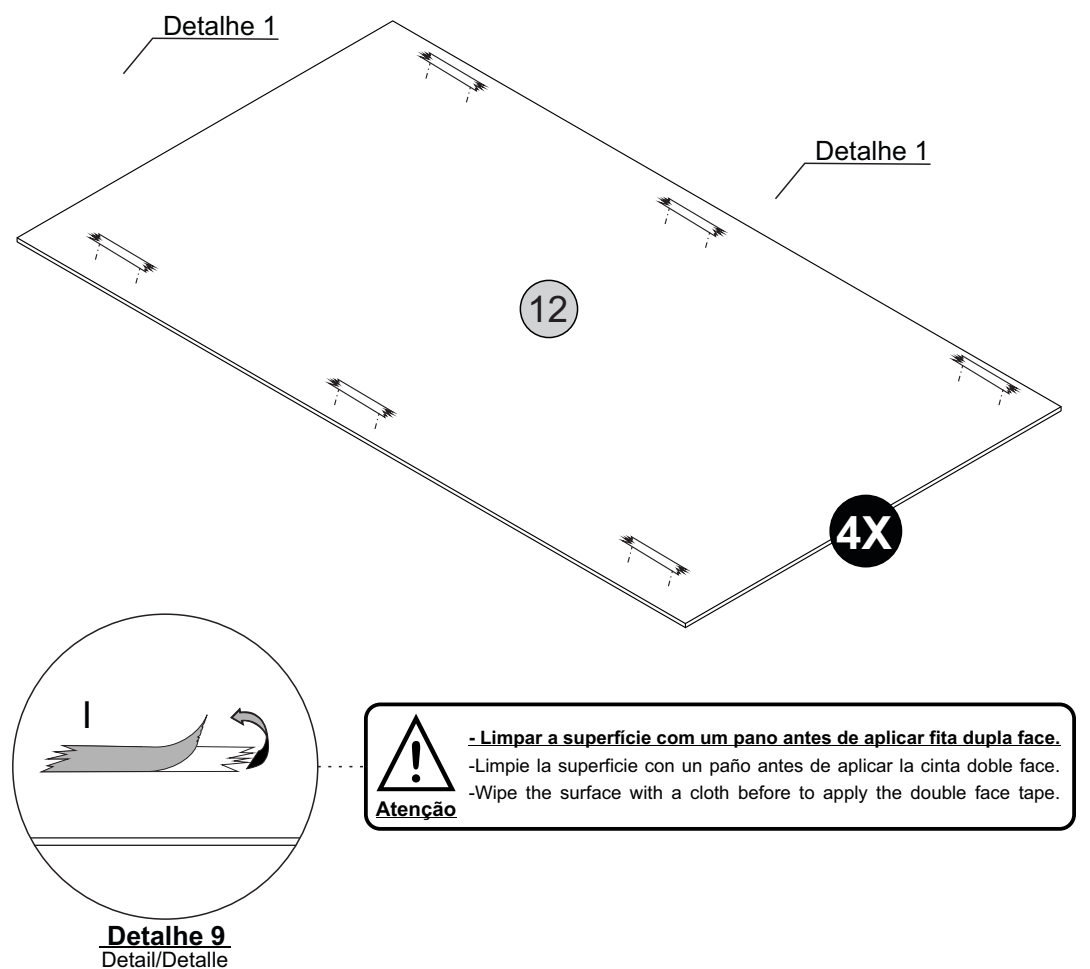
PEÇA
Piece/Pieza

12 - ESPELHO x4

FERRAGEM
Hardware/Herraje

I  24

FERRAMENTA
Tool/Herramienta



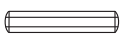
Passo 3

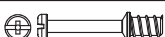
Paso/Step

PEÇA
Piece/Pieza

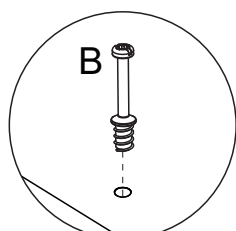
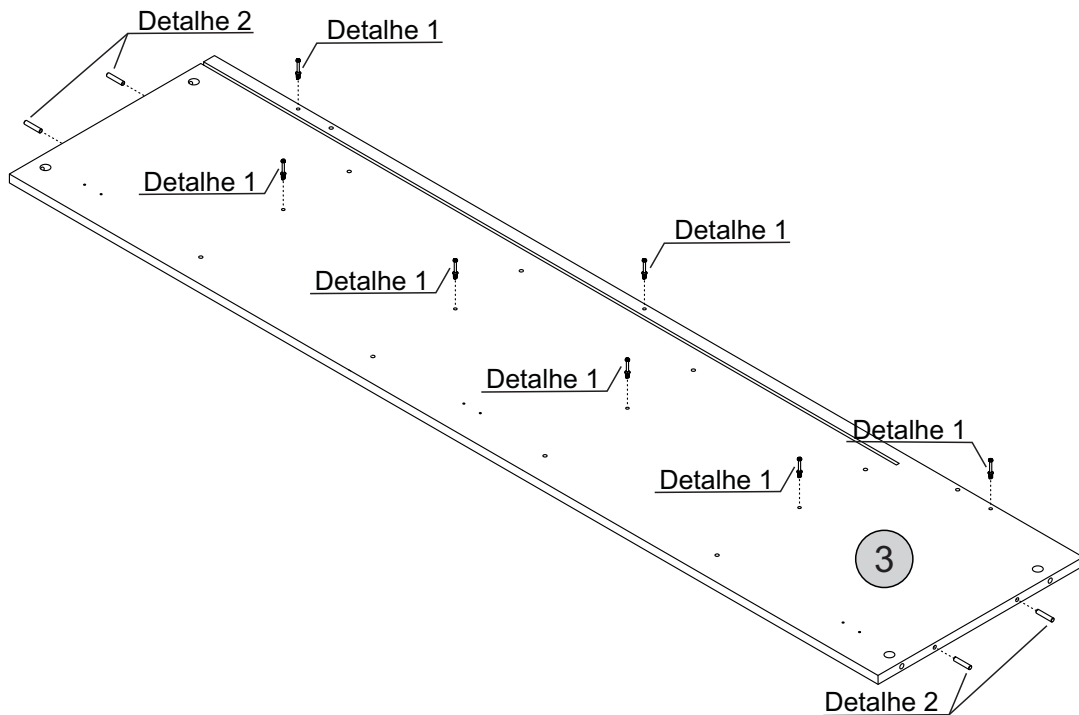
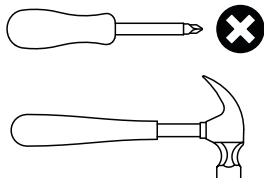
3 - LATERAL ESQUERDA x1

FERRAGEM
Hardware/Herraje

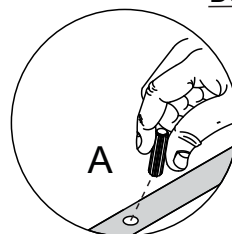
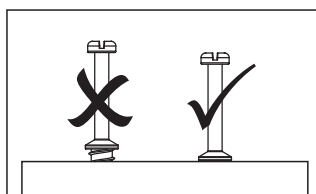
A  04

B  07

FERRAMENTA
Tool/Herramienta



Detalhe 1
Detail/Detalle



Detalhe 2
Detail/Detalle

Passo 4

Paso/Step

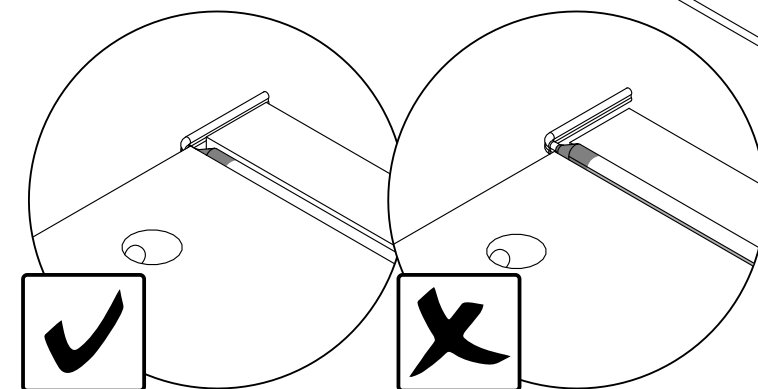
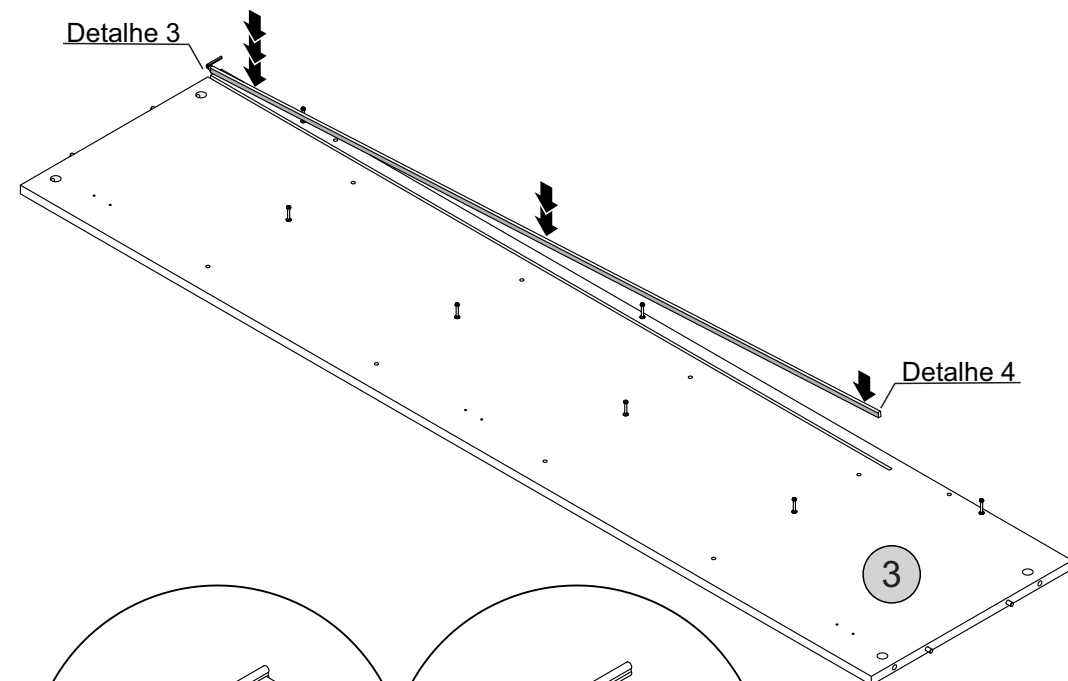
PEÇA
Piece/Pieza

3 - LATERAL ESQUERDA x1

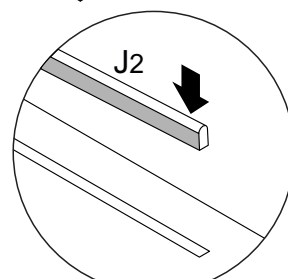
FERRAGEM
Hardware/Herraje

J2  01

FERRAMENTA
Tool/Herramienta



Detalhe 3
Detalle/Detail



Detalhe 4
Detail/Detalle

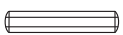
Passo 5

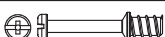
Paso/Step

PEÇA
Piece/Pieza

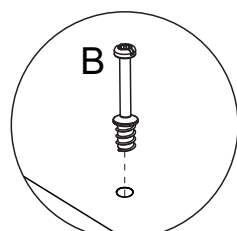
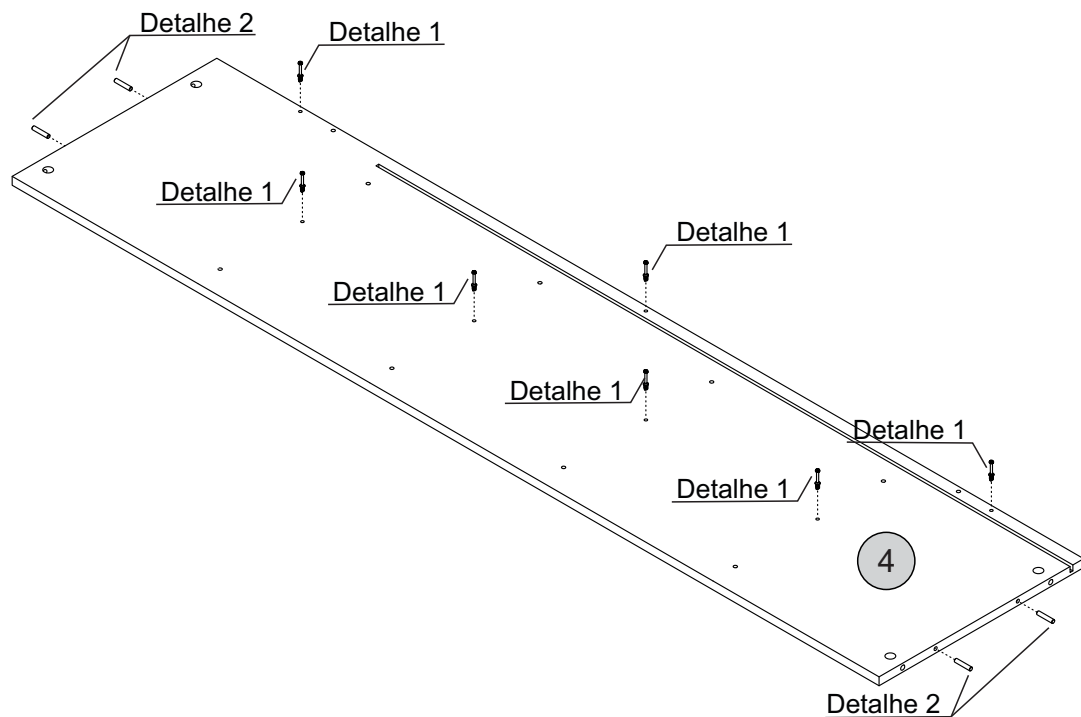
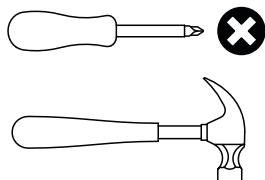
4 - LATERAL DIREITA x1

FERRAGEM
Hardware/Herraje

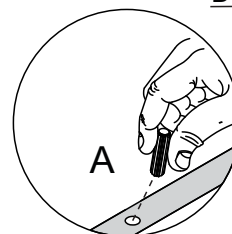
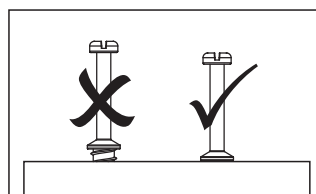
A  04

B  07

FERRAMENTA
Tool/Herramienta



Detalhe 1
Detail/Detalle



Detalhe 2
Detail/Detalle

Passo 6

Paso/Step

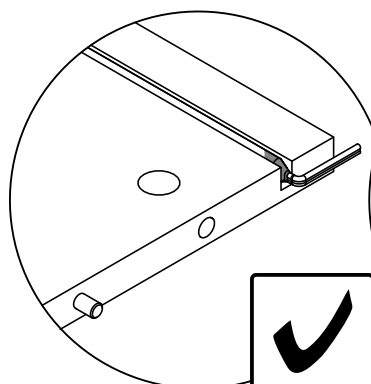
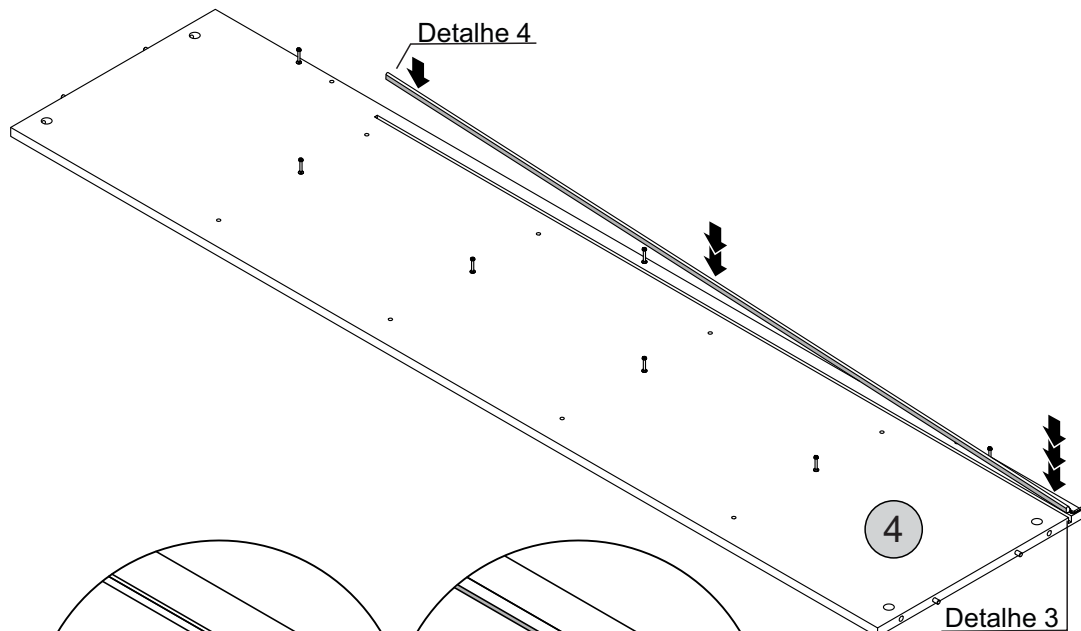
PEÇA
Piece/Pieza

4 - LATERAL DIREITA x1

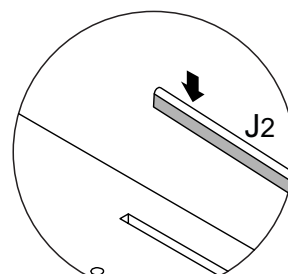
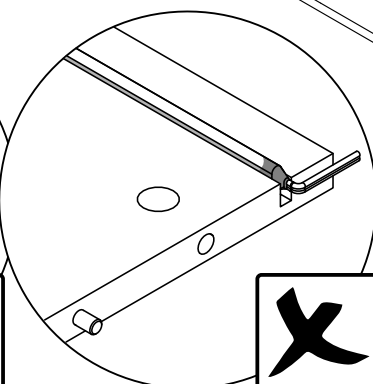
FERRAGEM
Hardware/Herraje

J2  01

FERRAMENTA
Tool/Herramienta



Detalhe 3
Detalle/Detail



Detalhe 4
Detail/Detalle

Passo 7

Paso/Step

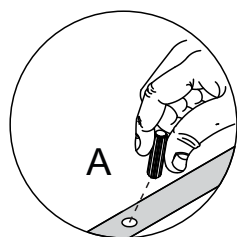
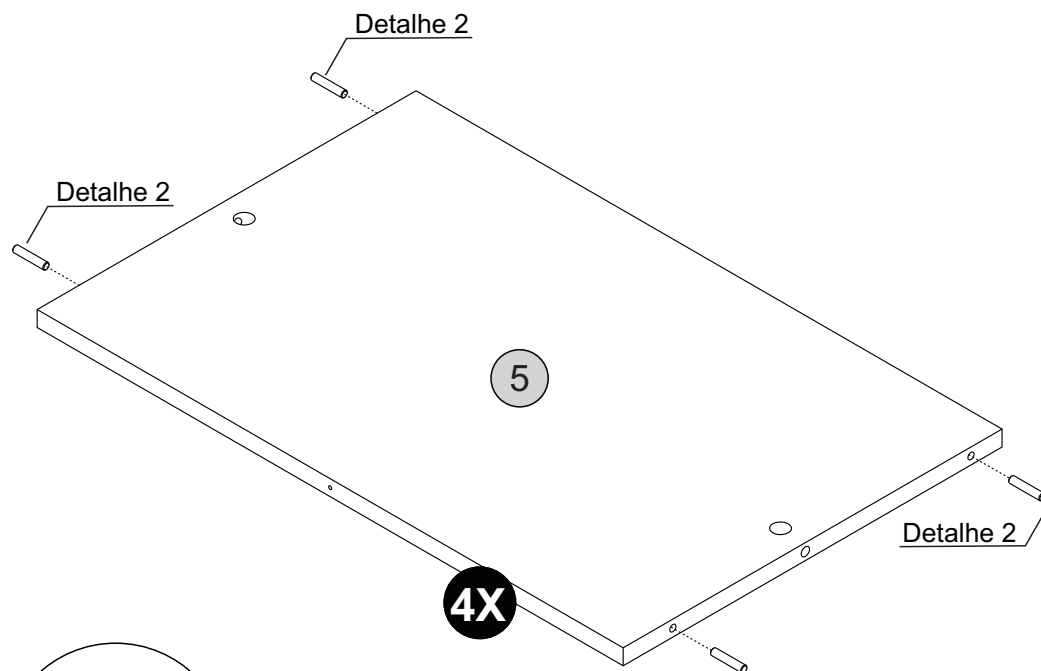
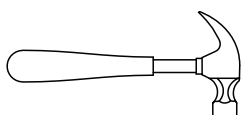
PEÇA
Piece/Pieza

5 - PRATELEIRA x4

FERRAGEM
Hardware/Herraje

A 16

FERRAMENTA
Tool/Herramienta



Detalhe 2
Detail/Detalle

Passo 8

Paso/Step

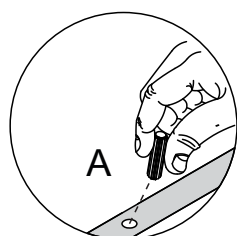
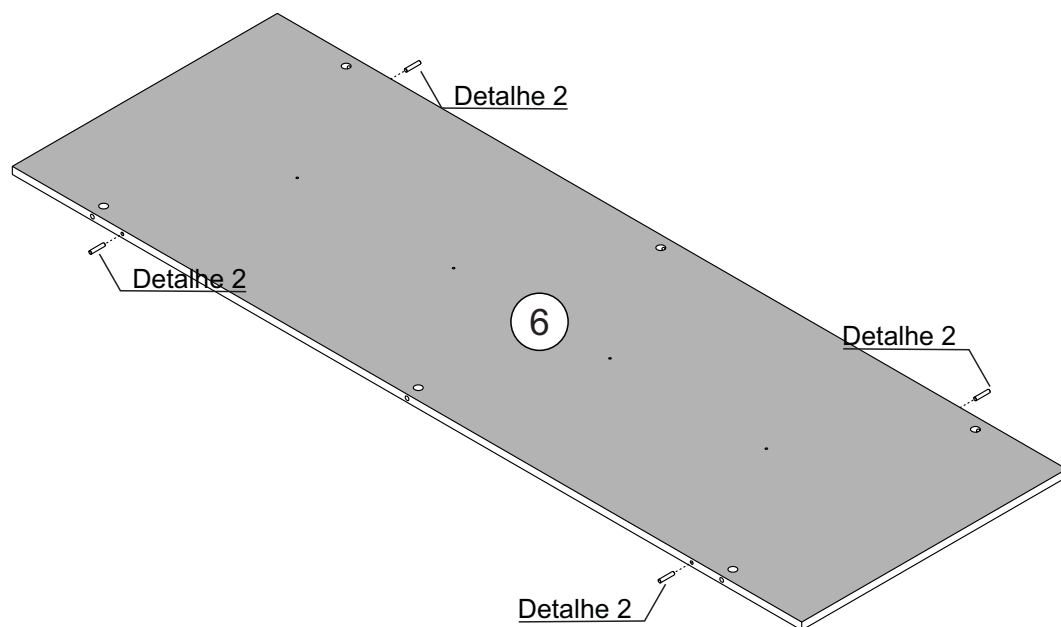
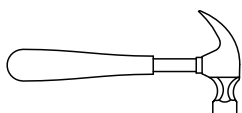
PEÇA
Piece/Pieza

6 - TRASEIRA x1

FERRAGEM
Hardware/Herraje

A 04

FERRAMENTA
Tool/Herramienta



Detalhe 2
Detail/Detalle

Passo 9

Paso/Step

PEÇA
Piece/Pieza

7 - PORTA x1

FERRAGEM
Hardware/Herraje

H  06

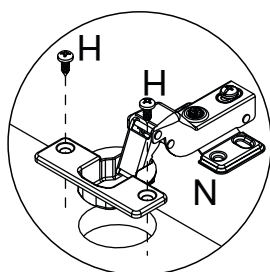
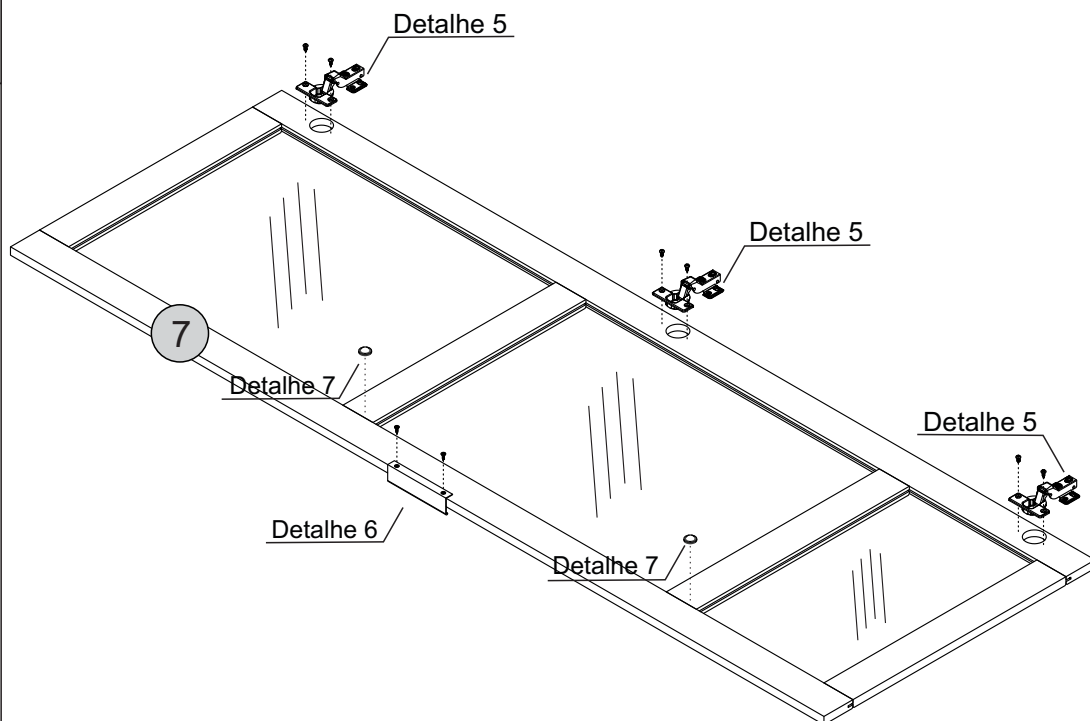
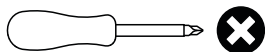
G  02

K  02

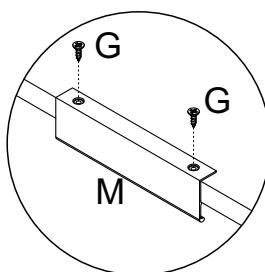
M  01

N  03

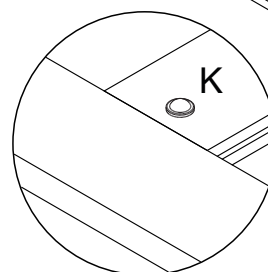
FERRAMENTA
Tool/Herramienta



Detalhe 5
Detail/Detalle



Detalhe 6
Detail/Detalle



Detalhe 7
Detail/Detalle

Passo 10

Paso/Step

PEÇA
Piece/Pieza

10 - TRAVESSA PÉ x2

11 - TRAVESSA LATERAL x2

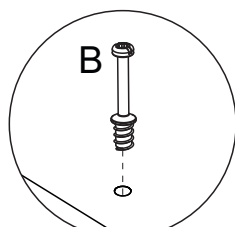
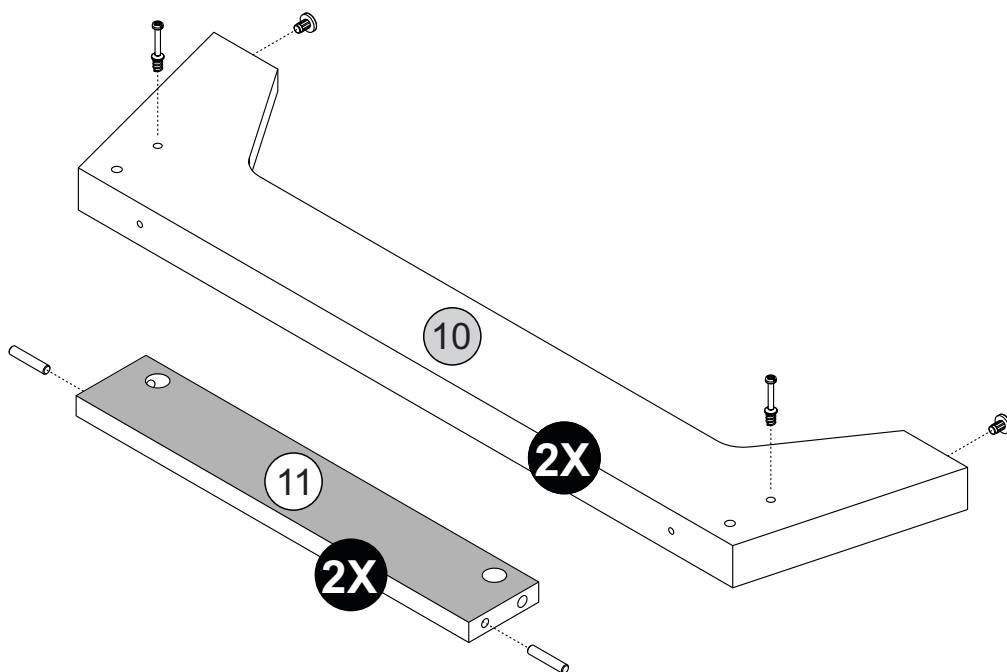
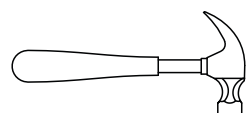
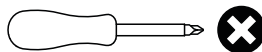
FERRAGEM
Hardware/Herraje

A  04

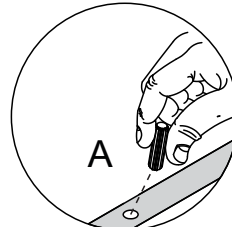
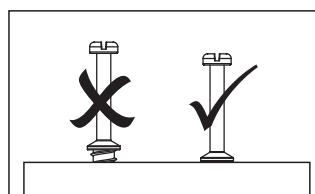
B  04

L  04

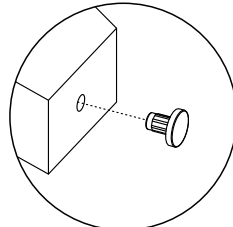
FERRAMENTA
Tool/Herramienta



Detalhe 1
Detail/Detalle



Detalhe 2
Detail/Detalle



Detalhe 8
Detail/Detalle

Paso/Step

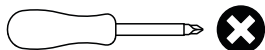
PEÇA
Piece/Pieza

5 - PRATELEIRA x4

FERRAGEM
Hardware/Herraje

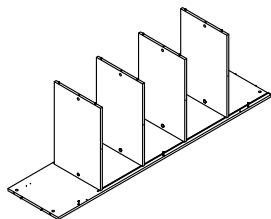
D  03

FERRAMENTA
Tool/Herramienta



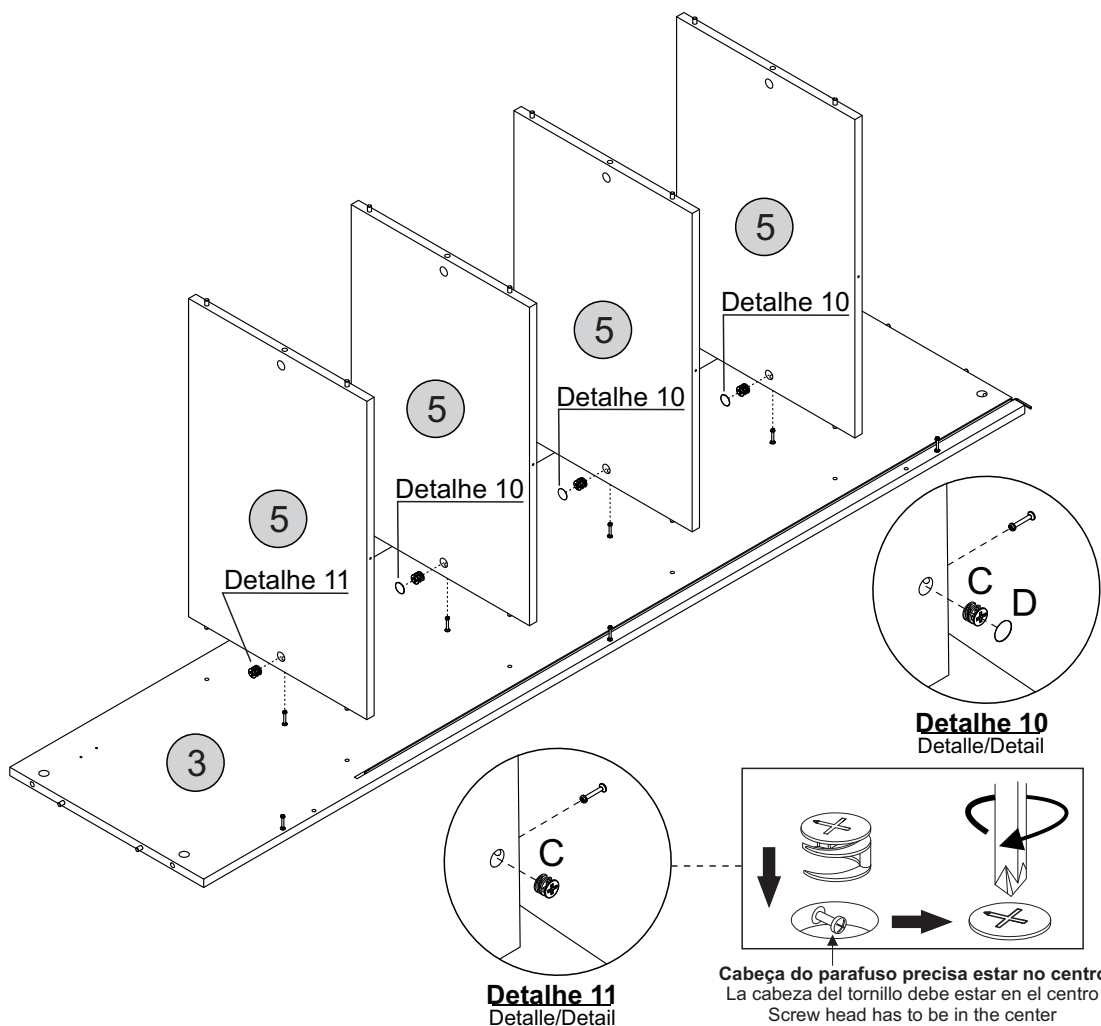
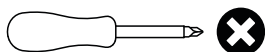
Paso/Step

PEÇA
Piece/Pieza



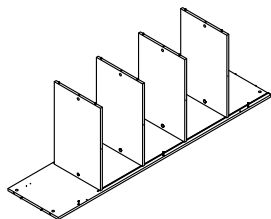
FERRAGEM
Hardware/Herraje

FERRAMENTA
Tool/Herramienta



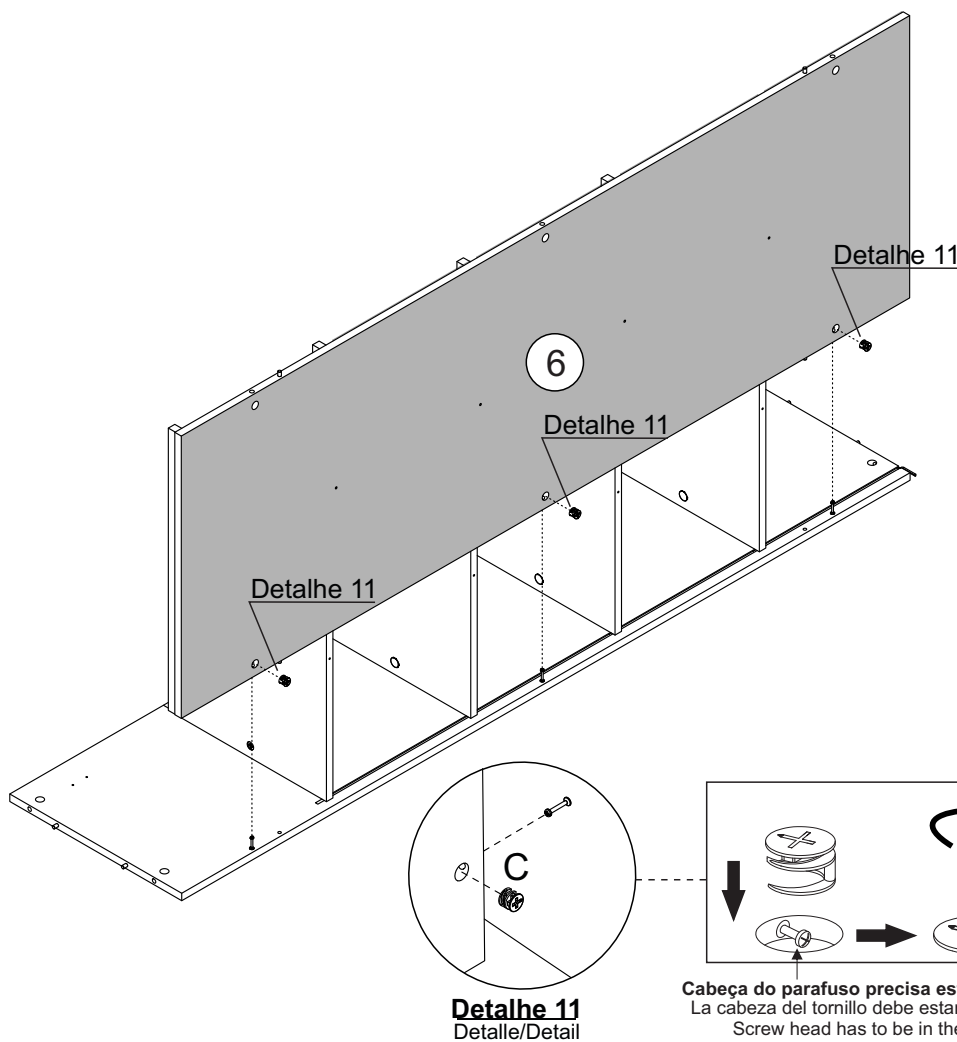
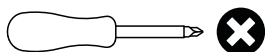
Paso/Step

PEÇA
Piece/Pieza



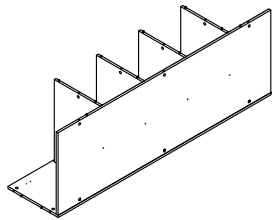
FERRAGEM
Hardware/Herraje

FERRAMENTA
Tool/Herramienta



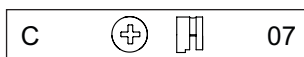
Paso/Step

PEÇA
Piece/Pieza

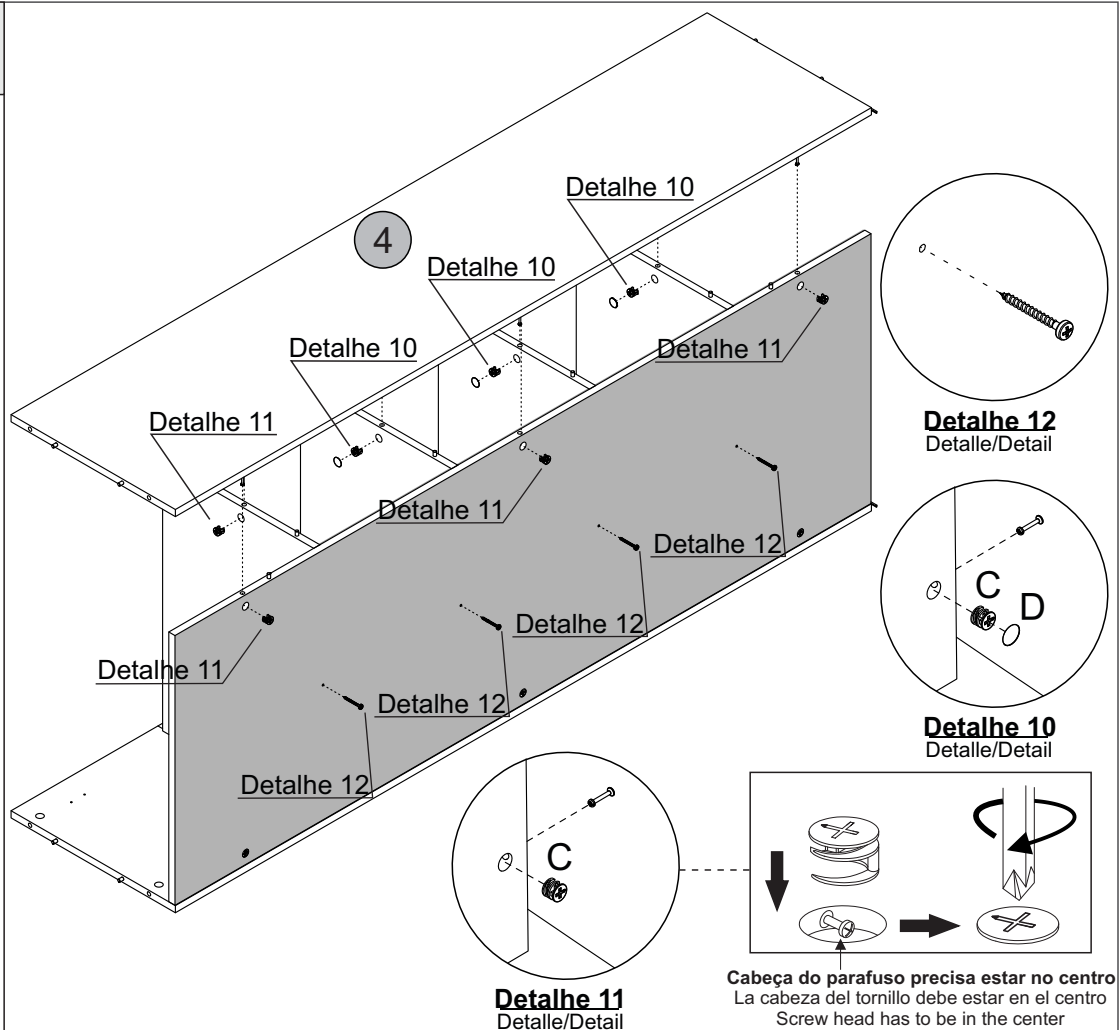
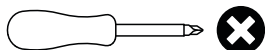


4 - LATERAL DIREITA x1

FERRAGEM
Hardware/Herraje



FERRAMENTA
Tool/Herramienta



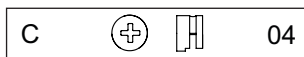
Paso/Step

PEÇA
Piece/Pieza

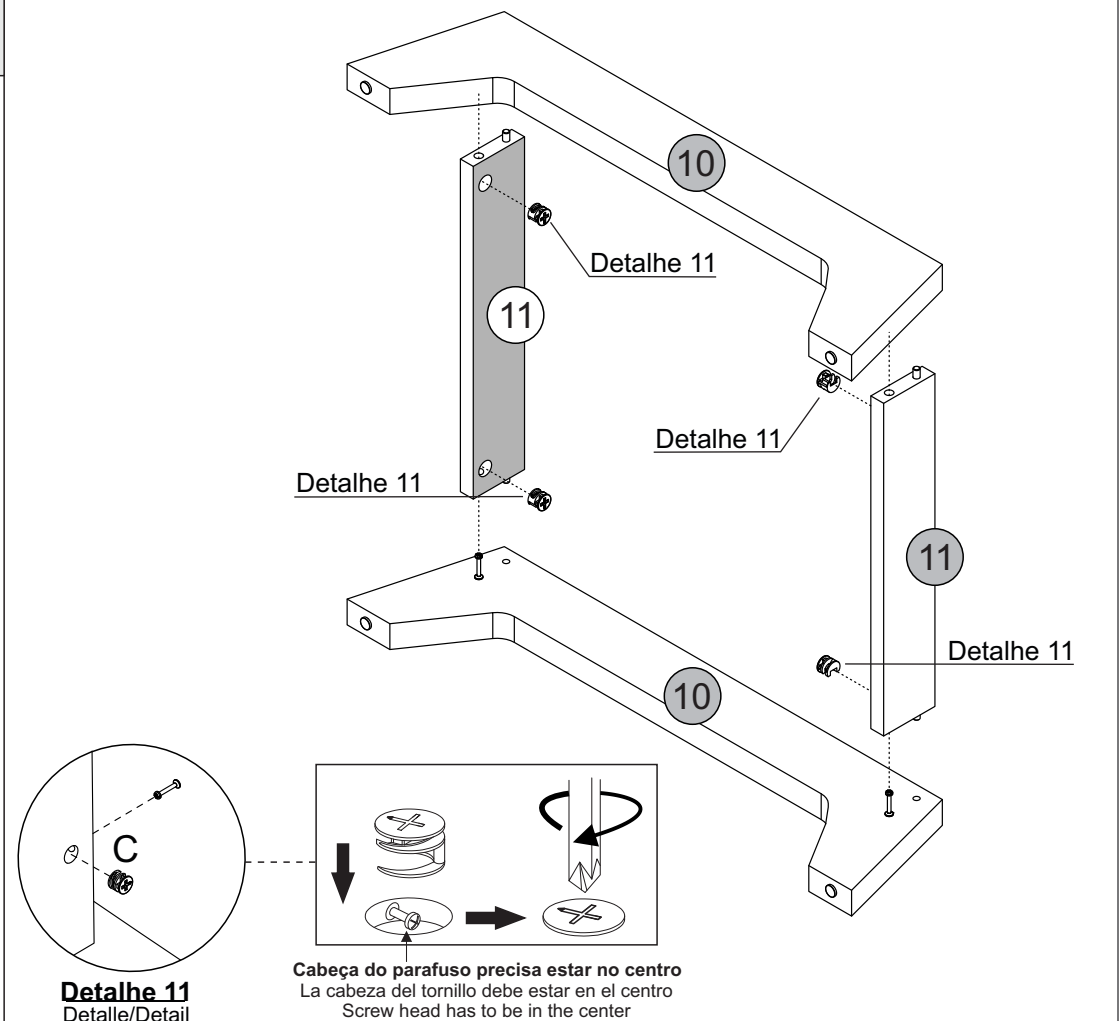
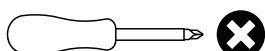
10 - TRAVESSA PÉ	x2
------------------	----

11 - TRAVESSA LATERAL x2

FERRAGEM
Hardware/Herraje



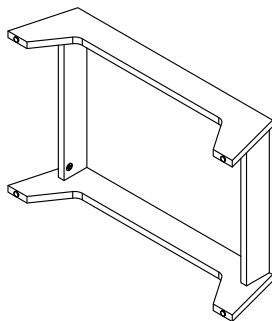
FERRAMENTA
Tool/Herramienta



Passo 15

Paso/Step

PEÇA
Pieza/Piece



2 - BASE

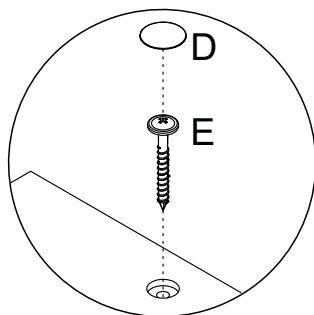
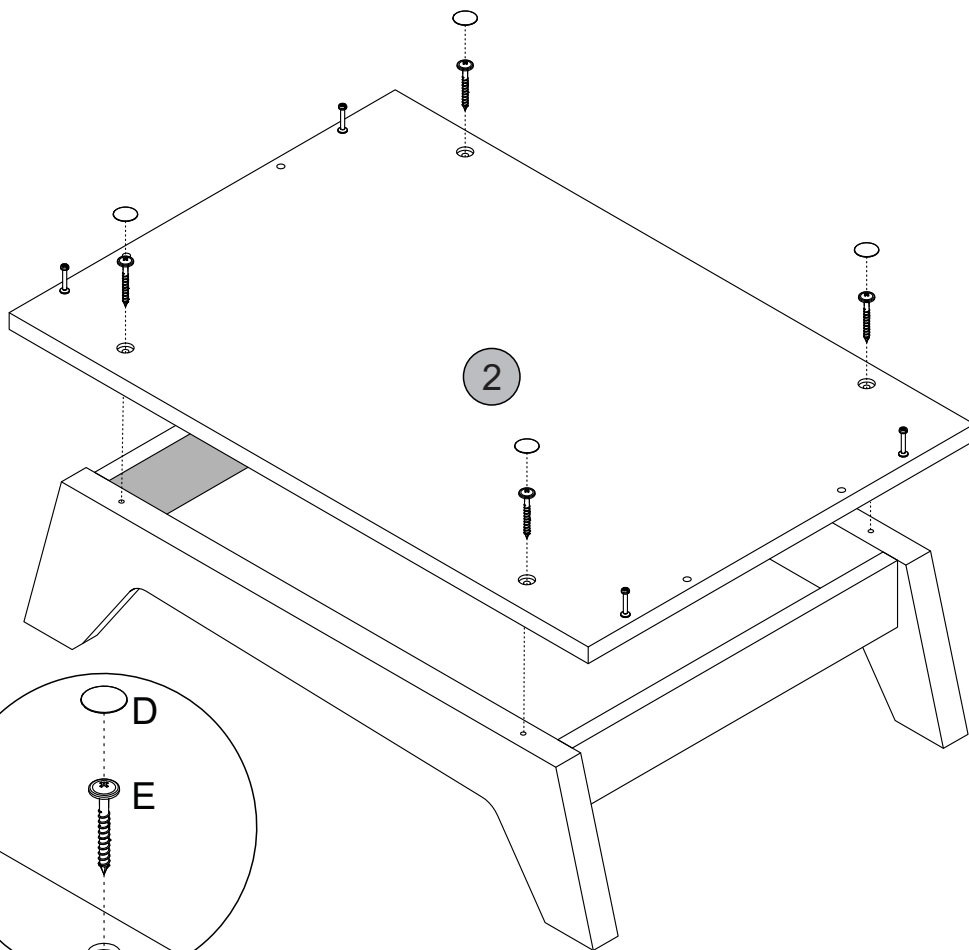
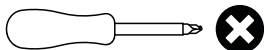
x1

FERRAGEM
Hardware/Herraje

D  04

E  04

FERRAMENTA
Tool/Herramienta

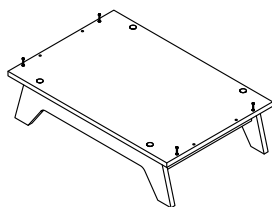
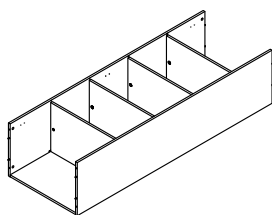


Detalhe 11
Detalle/Detail

Passo 16

Paso/Step

PEÇA
Pieza/Piece

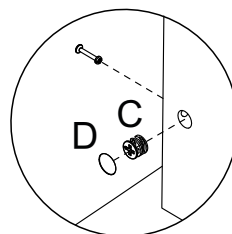
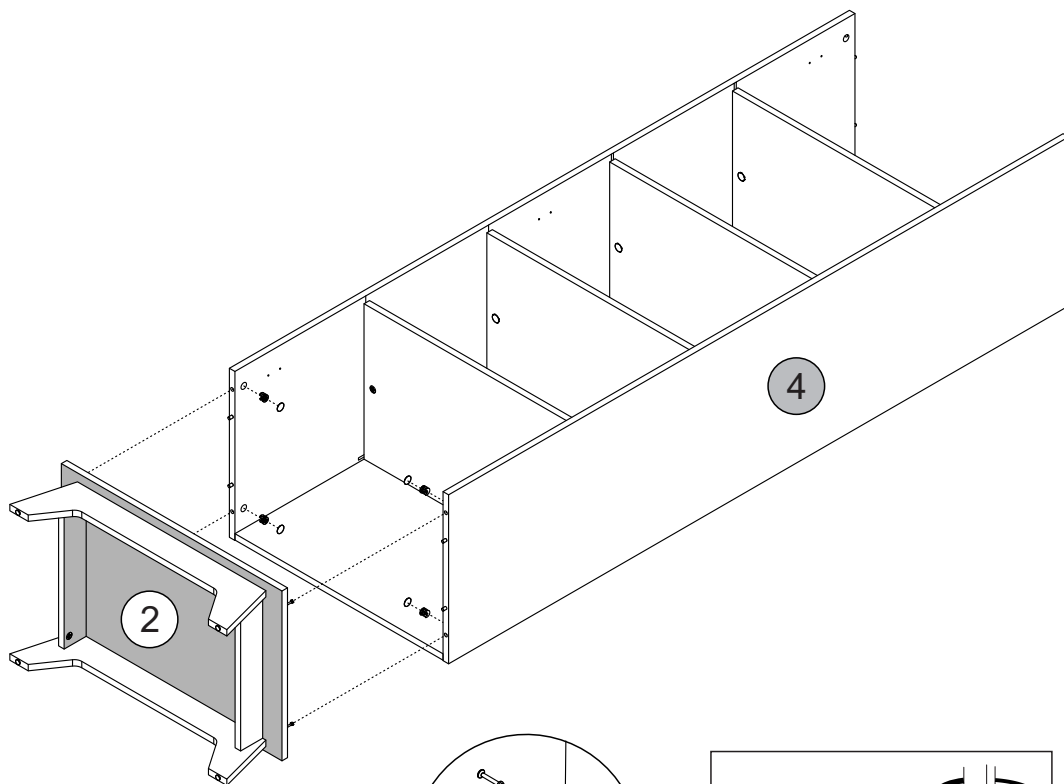
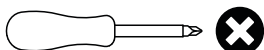


FERRAGEM
Hardware/Herraje

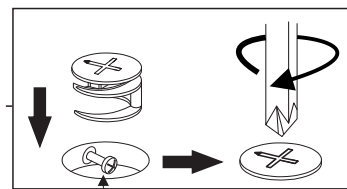
C   04

D  04

FERRAMENTA
Tool/Herramienta



Detalhe 10
Detalle/Detail



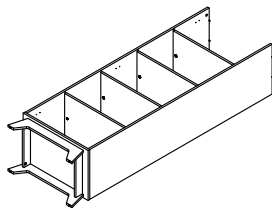
Cabeça do parafuso precisa estar no centro
La cabeza del tornillo debe estar en el centro
Screw head has to be in the center

Passo 17

Paso/Step

PEÇA

Piece/Pieza



1 - TAMPO

x1

FERRAGEM

Hardware/Herraje

C



04

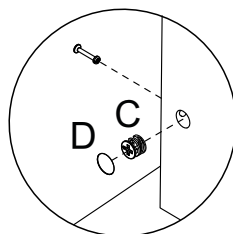
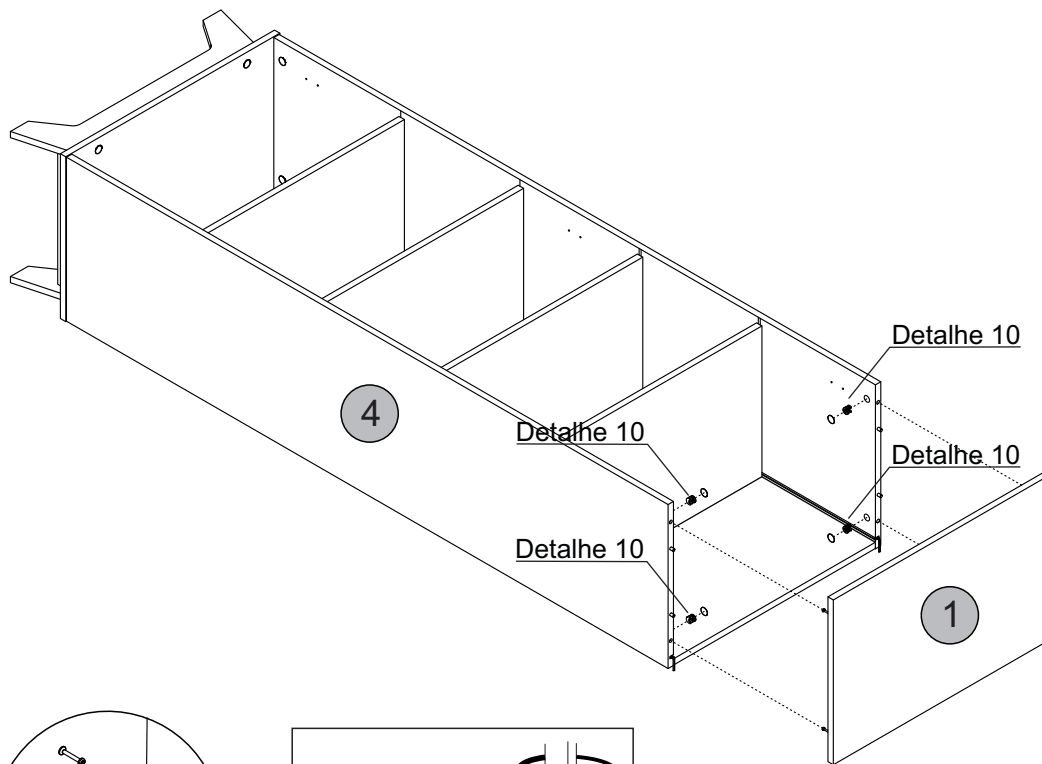
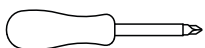
D



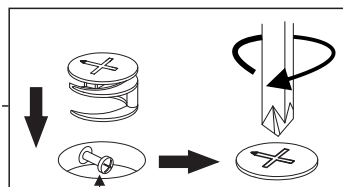
04

FERRAMENTA

Tool/Herramienta



Detalhe 10
Detalle/Detail



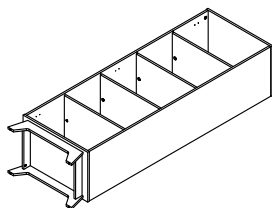
Cabeça do parafuso precisa estar no centro
La cabeza del tornillo debe estar en el centro
Screw head has to be in the center

Passo 18

Paso/Step

PEÇA

Pieza/Piece



12 - ESPELHO

x4

FERRAGEM

Herraje/Hardware

FERRAMENTA

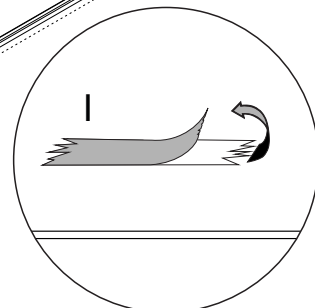
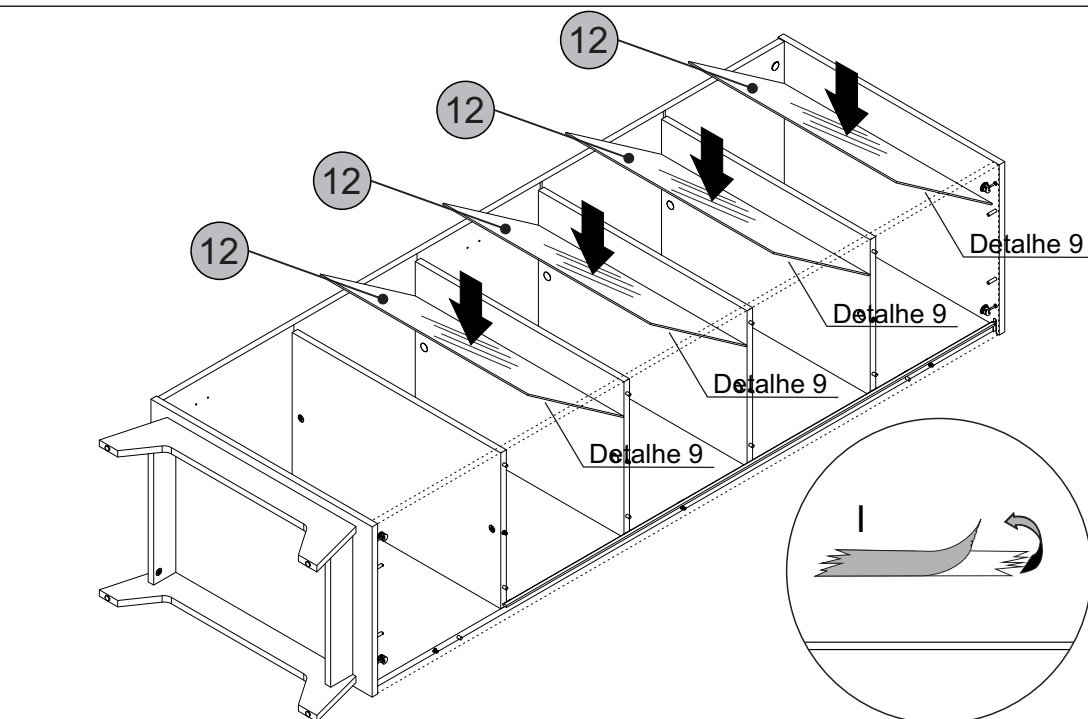
Herramienta/Tool



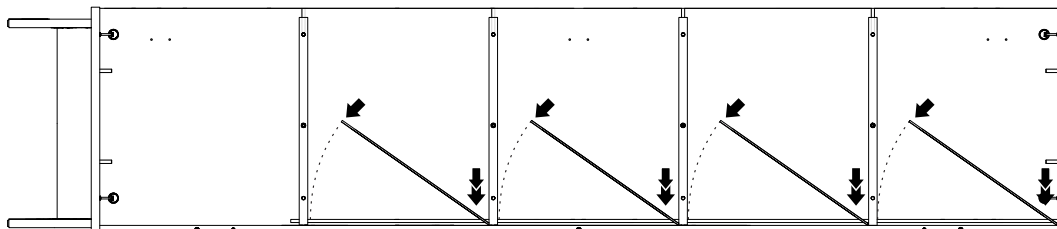
- Cuidado ao passar o espelho pela fita LED.

-Tenga cuidado al pasar el espejo a través de la tira LED.

- Be careful when passing the mirror through the LED strip.



Detalhe 9
Detail/Detalle



Passo 19

Paso/Step

PEÇA
Piece/Pieza

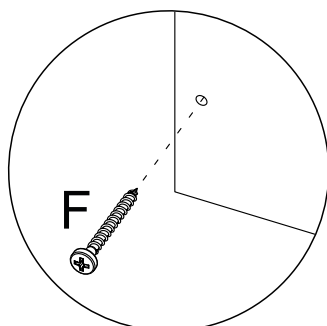
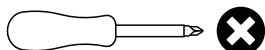
8 - GARRAFEIRO x4

9 - GARRAFEIRO MENOR x4

FERRAGEM
Hardware/Herraje

F  08

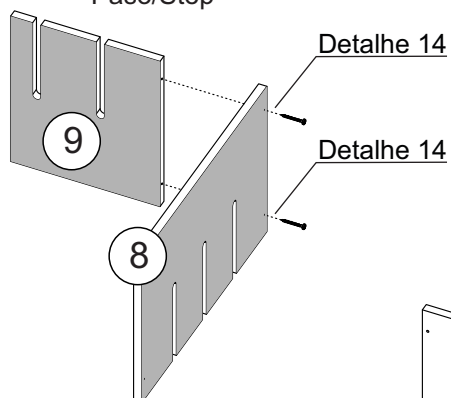
FERRAMENTA
Tool/Herramienta



Detalhe 14
Detalle/Detail

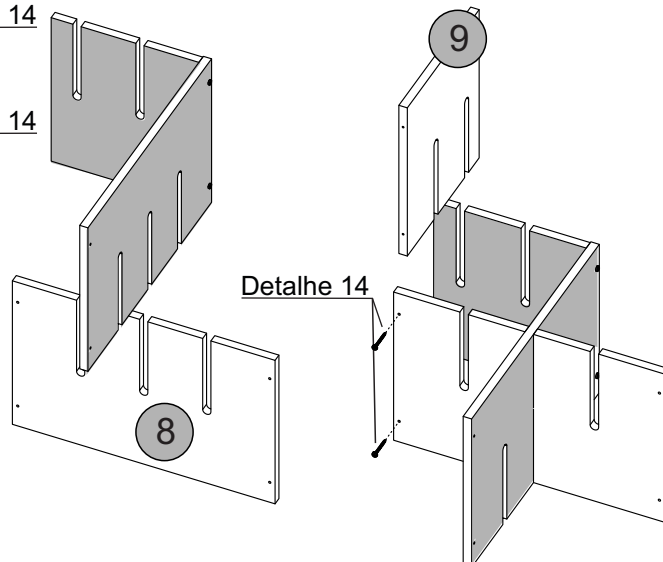
Passo A

Paso/Step



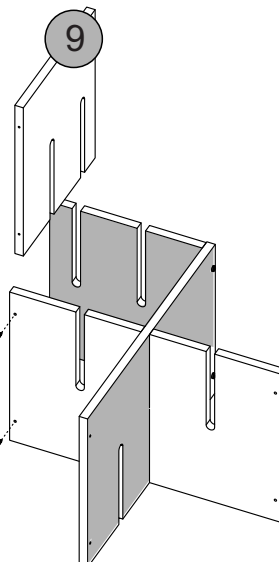
Passo B

Paso/Step



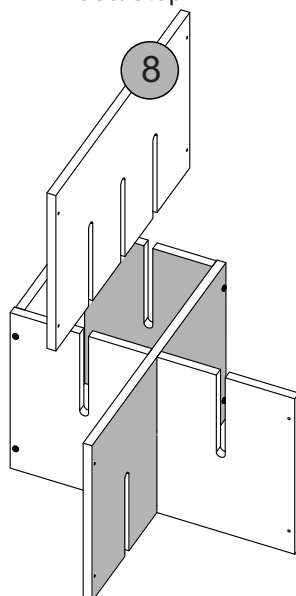
Passo C

Paso/Step



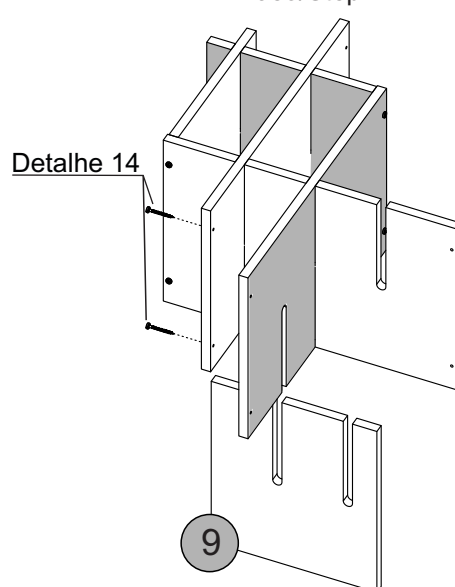
Passo D

Paso/Step



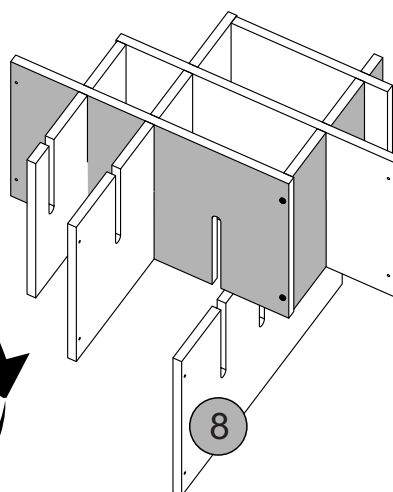
Passo E

Paso/Step



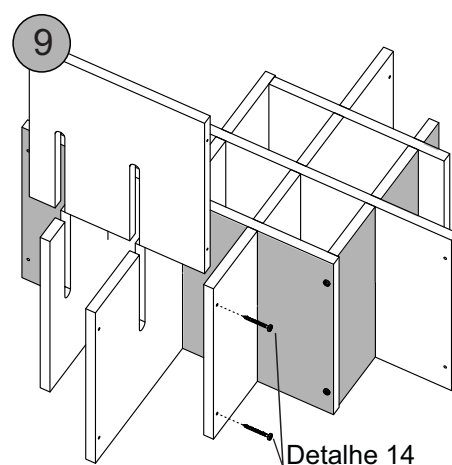
Passo F

Paso/Step



Passo G

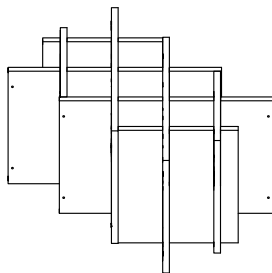
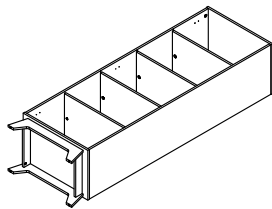
Paso/Step



Passo 20

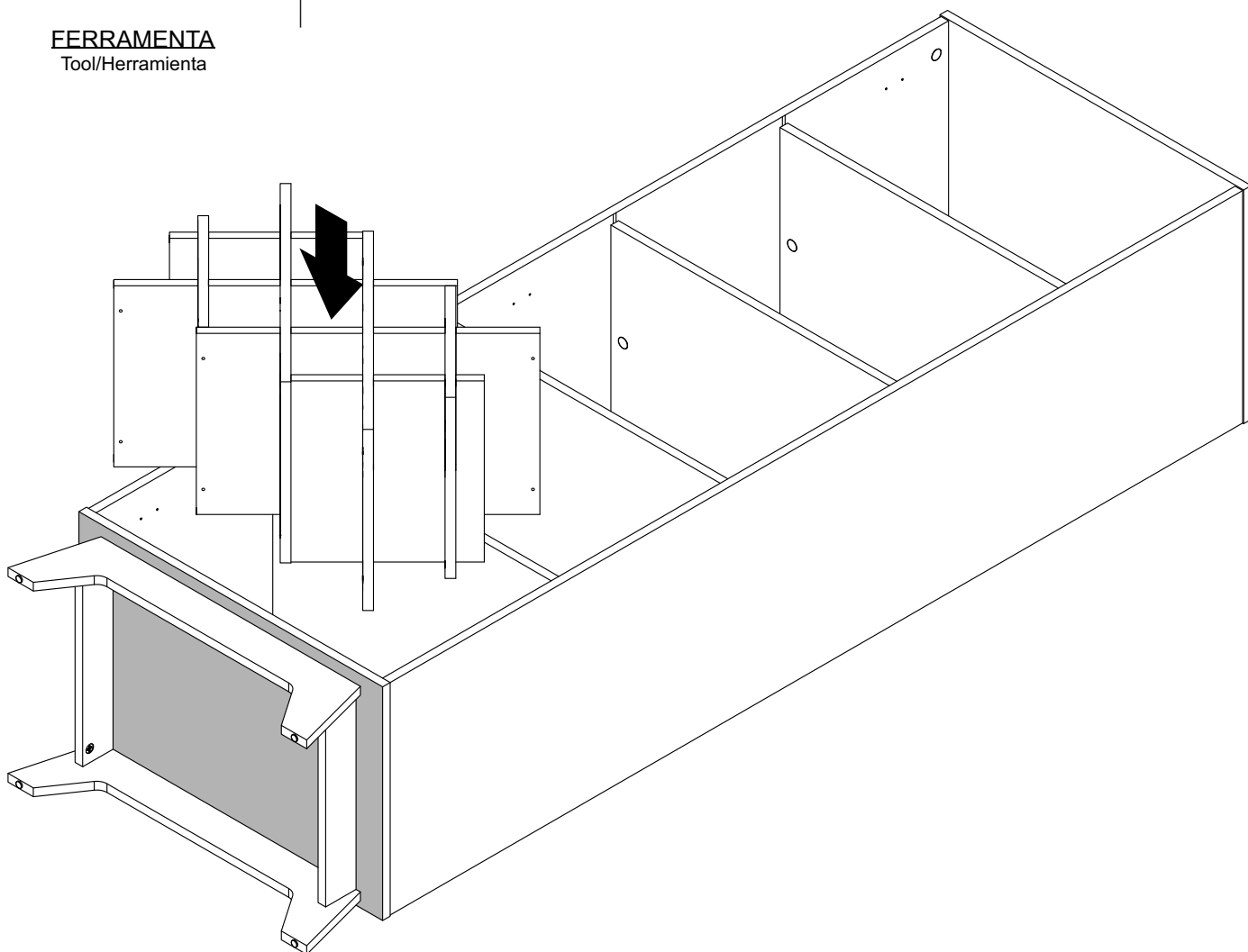
Paso/Step

PEÇA
Piece/Pieza



FERRAGEM
Hardware/Herraje

FERRAMENTA
Tool/Herramienta



Passo 21

Paso/Step

PEÇA
Piece/Pieza

7 - PORTA

x1

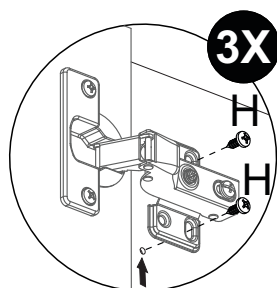
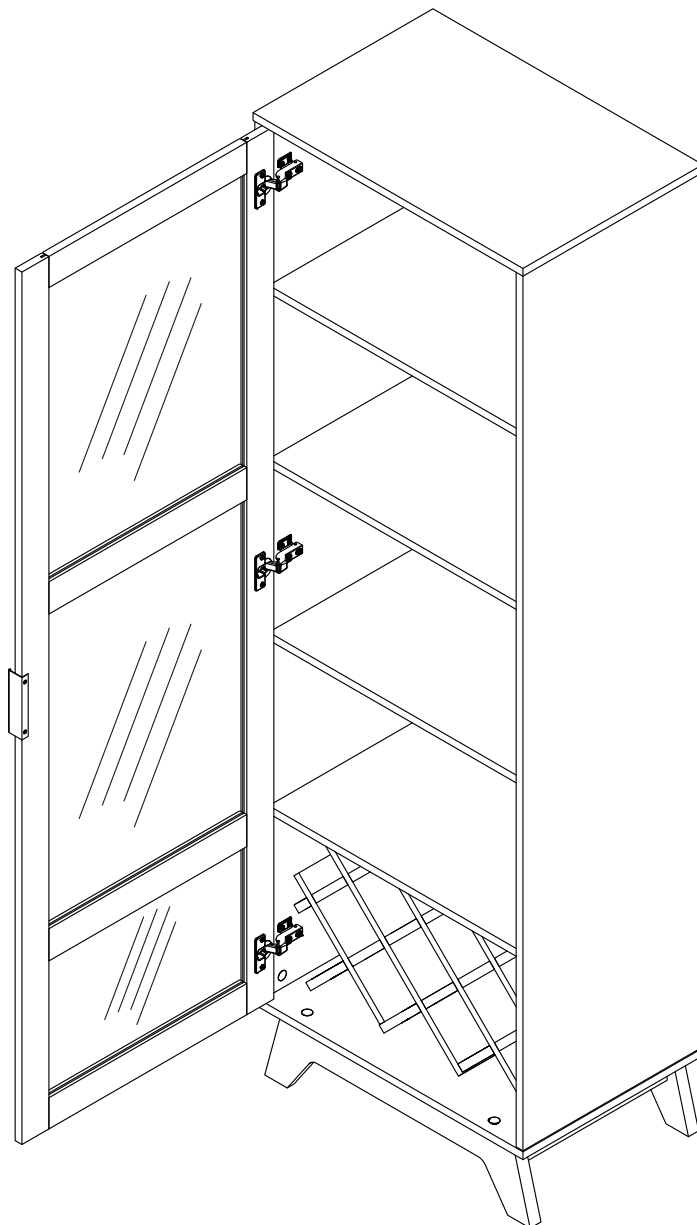
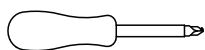
FERRAGEM
Hardware/Herraje

H



12

FERRAMENTA
Tool/Herramienta

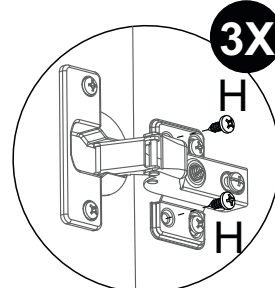


Passo A

Paso/Step

Ajustar porta.

Ajusta puerta. / Adjust door.



Passo B

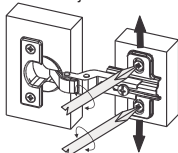
Paso/Step

Fixa porta

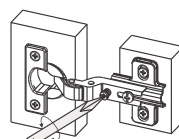
arreglar puerta. / fix door.



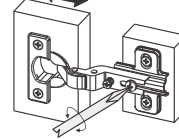
Ajuste de Largura
Ajuste de ancho
Width Adjustment

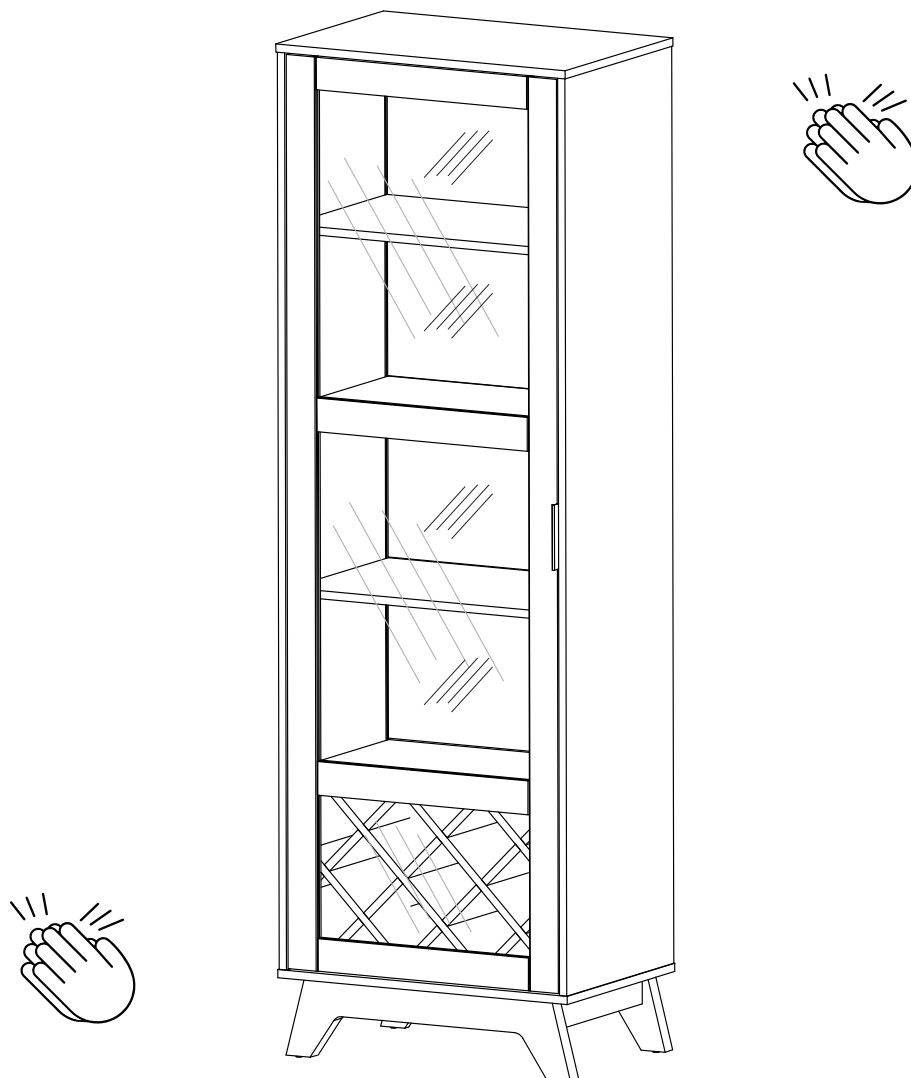


Ajuste Interno
Ajuste Interno
Internal Adjustment



Ajuste de Profundidade
Ajuste de profundidad
Depth Adjustment





Parabéns, você montou seu móvel! Agora é só decorar sua casa e aproveitar!

Queremos ver como ficou o móvel Artely do seu jeito... Marque a gente com a #meuartely. Ficaremos felizes em compartilhar!

Ah, e se tiver qualquer dúvida, sugestão ou comentário, entra em contato com a gente pelo nosso site www.artely.com.br.

¡Congratulaciones, montaste tu mueble! ¡Ahora solo decora tu casa y disfruta!

Queremos ver este producto en tu hogar, a tu manera... Utilice #meuartely, ¡ficaremos encantados de compartir tu foto!

Si tienes alguna duda, sugerencia o comentario, contáctenos a través de nuestro sitio web www.artely.com.br.

Congratulations, you've assembled your new furniture! Decorate your home and enjoy!

We want to see how this product is in your home... Use #meuartely, we will be happy to share your picture!

If you have any doubt, suggestion or comment, get in touch with us through our website www.artely.com.br.